Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Vully IIa	D4
CLUB 2 Vully IIb	D4

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum / Date / Data	20.12.2025
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	18:34
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	D114		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	45

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	3488	BURKHARD Ludovic	
Official scorer / Marqueur	16830	OESCH Nicolas	
Referee 1 / Arbitre 1	1068	MOLL Laurent	
Referee 2 / Arbitre 2	3975	KOLLY Jonas	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	6	2
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	7	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	15	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Vully IIa

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Vully IIa

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
82	C	SIFFERT Samy				3993
25	A	PELLET Thoma				3952
1	G	SCHMUTZ Romain	X	X	X	16840
	G					
89		PELLET Corentin				3951
75		JAVET Esteban				18032
47		SIFFERT Ben				3992
21		WASEM Yannick				3872
98		TRABOLD Raphaël				24092
51		BOURQUIN Enrico				3787
94		CEPPI Jérémy				3123

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	1536
	LAUPER Yves			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:29	47	51	1				
09:54	47	51	2				
12:18	21	25	3				
14:01	51	82	4				
17:05	75		5				
17:33	25		6				
22:01	89	82	7				
29:07	47		8				
43:16	82	47	9				
43:48	98	25	10				
45:17	47	82	11				
45:32	21	51	12				
47:51	47	51	13				
52:41	25		14				
54:58	21	98	15				
				TOTAL			15
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
24:26	82	2	00:00	26:26	E
TOTAL				2 min	

2 Vully IIb

Nr. No.		Surname / Name / Forename / Vorname / Nom / Cognome / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
10	C	SCHMUTZ Damien				4047
16	A	THEVOZ Robin				24062
1	G	GILOT Quentin	X	X	X	25116
	G					
9		GAILLET Aloïs				24040
13		MATHYS Alexandre				17114
17		RUEGSEGGER Colin				17142
66		ORTEGA Viggo				24090
5		CHUARD Loïs				17143
7		SEILAZ Robin				19048
93		SUSSET Jonas				18028

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	17982
	COACH NON JOUEUR NO STAT			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:11	5	10	1				
18:40	5	1	2				
35:20	5	13	3				
57:35	17	66	4				
				TOTAL			4
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
24:26	5	2	00:00	26:26	I
37:36	17	2	00:00	39:36	A
TOTAL				4 min	